

# L'INCONTOURNABLE CENTRE HISTORIQUE

Dates des visites : voir calendrier ci-dessous  
Départ à 14h30 - Tarif plein : 7 €\* - Tarif réduit : 6 €\*

Revivez l'essor prodigieux et le destin exceptionnel que Montpellier s'est forgé au cours des siècles. Mikvé (bain rituel juif) du XII<sup>e</sup> siècle, arc de triomphe, cour d'hôtel particulier, entre autres, illustreront un voyage de mille ans dans le dédale des ruelles du centre historique. Un savant mélange concocté par nos guides pour vous faire goûter à l'ambiance si particulière de l'Écusson.

\* Donnant droit au tarif préférentiel pour le parcours muséographique « Histoire & Patrimoine » (offre valable uniquement pour les individuels, dans la limite des places disponibles).

*Relive the prodigious rise and the exceptional destiny that Montpellier has realized through the centuries. Mikvé (dating back to the 12<sup>th</sup> century), triumphal arch, mansion courtyard, among others, will illustrate a 1000 year journey through the narrow streets of the historical centre. A clever mixture, nicely shaken by our guides, to give you a taste of the characteristic atmosphere found at the heart of Montpellier.*

\* Reduced rate granted for the Museum Parcours « History & Heritage » (Offer valid only for individuals, within the limit of available places).

## AUDIOGUIDE

Join the French walking tours and enjoy the visit in your own language thanks to an audio-guide.

Dates: refer to the calendar below - Departure at 2.30 pm

Normal rate: 7 €\* - Reduced rate: 6 €\* / 70 € deposit required



## DATES DES VISITES DU CENTRE HISTORIQUE

The guided city tours planning

	OCTOBRE	NOVEMBRE	DÉCEMBRE
lundi		25 1	20 27
mardi		26 2	
mercredi	6 13 20 27	3 10 17 24	1 8 15 22 29
jeudi		11	23 30
vendredi		12	24 31
samedi	2 9 16 23 30	6 13 20 27	4 11 18
dimanche	3 10 17 24 31	7 14 21 28	5 12 19 26

**Exclusif** du 1<sup>er</sup> octobre au 31 décembre

Réouverture du Mikvé, bain rituel juif médiéval, dans le cadre des visites guidées du centre historique.

## INFOS VISITES

- **Départ des visites : Office de Tourisme, place de la Comédie, à l'exception des visites « rois d'Aragon », « barons de Caravètes », « Demeures aux Champs ».**  
*Our visits start at the Tourist Office, place de la Comédie.*
- **Réservation obligatoire à l'avance.** *Compulsory reservation in advance.*
- **PAIEMENT OBLIGATOIRE LORS DE LA RÉSERVATION. TOUTE RÉSERVATION NON RÉGLÉE N'EST PAS GARANTIE.**  
*Payment required for reservation, non-paid reservation is not guaranteed.*
- **Remboursement** (sur présentation du billet complet) au plus tard 24 heures avant le début de la visite. Aucun remboursement ne sera effectué en cas d'annulation dans les 24h avant le départ de la visite, quelle que soit la cause de l'annulation ou du no-show.  
*Refund (presentation of the complete ticket) at the latest 24 hours before the departure of the visit.*
- L'Office de Tourisme se réserve le droit de modifier ou d'annuler les visites en fonction du nombre de participants (8 personnes minimum). *Cancellation rights reserved.*
- **Gratuités :** enfants moins de 6 ans, guides diplômés avec carte.  
**Tarif réduit :** enfants à partir de 6 ans, scolaires, étudiants, retraités (plus de 60 ans), chômeurs et détenteur d'une carte d'invalidité.  
*Rate: free for children under 6 years and professional guides. Reduced rate: for children over 6 years, students, persons over 60 years, unemployed persons and disabled card holders.*
- **Billetterie/ Cash Desk : 04 67 60 19 27**  
**Information/Information Desk : 04 67 60 60 60**
- **Groupes :** visites guidées sur demande.  
*Guided tours for groups on request*  
**Contact Service Groupes : 04 67 60 19 19/19 30**

## HORAIRES D'OUVERTURE

**Office de Tourisme :** du lundi au vendredi de 9h à 18h30 (jeudi: ouverture à 10h) |||| Les samedis de 10h à 18h ||||

Les dimanches et jours fériés de 10h à 17h

**Billetterie :** du lundi au vendredi de 9h30 à 13h et de 14h à 18h (jeudi: ouverture à 10h) |||| Les samedis de 10h à 13h et de 14h à 17h30 |||| Les dimanches et jours fériés: fermée

**Adresse :** 30 allée Jean-de-Lattre-de-Tassigny, 34000 Montpellier  
Tél.: 04 67 60 60 60 |||| Fax: 04 67 60 60 61 ||||  
contact@ot-montpellier.fr

www.ot-montpellier.fr



Montpellier NOW!

# VISITES GUIDÉES

GUIDED CITY TOURS

2010

OCTOBRE  
NOVEMBRE  
DÉCEMBRE /  
OCTOBER  
NOVEMBER  
DECEMBER

Office de Tourisme de Montpellier - ANATOMIE - Crédits photo: Office de Tourisme - C. Escalano - Montpellier Agglomération - octobre 2010.



OFFICE DE TOURISME

# OCTOBRE

## Les hôtels particuliers du XVII<sup>e</sup> siècle

**Vendredi 8 à 15h** ■■■■ Tarif plein : 9 € / Tarif réduit : 8 €

De grands architectes comme Simon Levesville et Augustin-Charles d'Aviler réorganisent l'hostal médiéval. L'austérité des façades contraste avec l'escalier monumental qui s'ajoure de balustrades pour s'ouvrir sur la cour intérieure. Il devient symbole de distinction sociale.

## La Faculté de médecine\*

**Samedi 9 à 10h30** ■■■■ **samedi 16 à 10h30** ■■■■ **jeudi 21 à 15h** ■■■■ **mardi 26 à 10h30** ■■■■ Tarif unique : 13 €

Berceau de l'enseignement de la médecine, Montpellier doit cette renommée à sa faculté, la plus ancienne école de médecine du monde occidental n'ayant jamais cessé de fonctionner. La visite vous fera découvrir les lieux, successivement monastère bénédictin fondé au XIV<sup>e</sup> siècle, palais épiscopal puis école de santé. Le guide vous emmènera ensuite au cœur d'un lieu exceptionnel : le conservatoire d'anatomie. *Attention : nombre de participants limité à 20.*

\* Interdit aux moins de 12 ans.

## Les hôtels particuliers du XVIII<sup>e</sup> siècle

**Jeudi 14 à 10h30** ■■■■ Tarif plein : 9 € / Tarif réduit : 8 €

Le XVIII<sup>e</sup> siècle se caractérise par l'embellissement des façades grâce à une famille d'architectes languedociens, les Giral. Petit à petit, les façades deviennent plus élégantes et les balcons s'ornent de ferronneries.

## Le Montpellier du XIX<sup>e</sup> siècle

**Mardi 19 à 10h30** ■■■■ Tarif plein 14 € / Tarif réduit 13 €

Avec l'arrivée du chemin de fer et l'essor du vignoble Montpellier s'enrichit et se transforme. La ville se pare d'édifices de spectacle, d'espaces verts, de halles... Entre la Place de la Comédie et la toute nouvelle gare, les façades s'animent de décors exubérants, parfois ostentatoires, inspirés du style haussmannien. Puis, les portes s'ouvrent sur de superbes escaliers et le somptueux Salon Rouge de l'hôtel particulier Sabatier d'Espeyran. *Attention : nombre de participants limité à 20.*

## La ville médiévale

**Vendredi 29 à 10h30** ■■■■ Tarif plein : 9 € / Tarif réduit : 8 €

La ville médiévale se cache et se découvre : ici rien de monumental ni d'immédiat, mais un dédale de ruelles étroites, de plans, de cours intérieures. Venez vous perdre pour retrouver les traces de l'hostal médiéval et de ses occupants.

# NOVEMBRE

## La Faculté de médecine

**Mardi 2 à 15h** ■■■■ **samedi 13 à 10h30** ■■■■ **samedi 20 à 10h30** ■■■■ **mardi 30 à 15h** ■■■■ Tarif unique : 13 €

Descriptif de la visite : voir octobre.

## Montpellier, ville marchande à travers les noms de rues

**Vendredi 5 à 15h** ■■■■ Tarif plein : 9 € / Tarif réduit : 8 €

Les noms de rues évoquent souvent le souvenir des anciens métiers qui ont fait la richesse de Montpellier : les changeurs, poivriers et drapiers. Dès la fin du XII<sup>e</sup> siècle la ville devient un centre de distribution de produits recherchés. Contrôlant les échanges terrestres, fluviaux et maritimes, elle se spécialise dans l'exportation des « draps écarlates » et l'importation d'épices. Son dynamisme attire de nombreux marchands et parmi eux des génois et des pisans.

## Montpellier et les rois d'Aragon

**Mardi 9 à 15h** ■■■■ Tarif plein : 9 € / Tarif réduit : 8 €

Au Moyen-Âge et avant de devenir une ville française, Montpellier a vécu pendant 150 ans sous la domination des rois d'Aragon. En remontant le temps, nous allons retrouver ce que les rois d'Aragon et de Majorque ont laissé dans l'histoire et l'architecture de notre ville. *Attention : le rendez-vous est fixé devant l'entrée de la Tour de la Babote, coté halles Laissac. Seules les personnes munies d'un ticket préalablement acquitté pourront y assister.*

## Au cœur du Montpellier Mélomane, rencontre avec les luthiers

**Vendredi 19 à 15h** ■■■■ Tarif unique : 13 €

Rencontre avec l'histoire de la musique et des théâtres montpelliérains : évocation des lieux d'enseignement de la musique à Montpellier. Dans un atelier de luthier, révélation des secrets de fabrication d'instruments de musique. *Attention : nombre de participants limité à 20.*



# DÉCEMBRE

## Histoire de la communauté juive

**Jeudi 2 à 15h** ■■■■ Tarif plein : 9 € / Tarif réduit : 8 €

L'installation d'une communauté juive dans la ville dès le XII<sup>e</sup> siècle répond à l'esprit d'accueil et de tolérance des Guilhem, premiers seigneurs de Montpellier, une volonté toujours présente aujourd'hui. Juristes, médecins, poètes ou philosophes, leur talent et leur savoir contribuent au développement économique et intellectuel de la ville. Du mikvé médiéval à la synagogue moderne Ben Zakai, revivez les moments forts de son histoire.

## Montpellier avec les barons de Caravètes, 800 ans d'histoire consulaire

**Vendredi 10 à 15h** ■■■■ Tarif plein : 9 € / Tarif réduit : 8 €

Des lieux inattendus pour découvrir les origines du consulat médiéval, ses pouvoirs et ses devoirs, ses oeuvres et ses lieux : de la tour de la Babote à la tour des Pins en passant par la crypte de l'ancienne église de Notre-Dame-des-Tables, la pharmacie de la Miséricorde et le mikvé, suivons leurs traces... *Attention : le rendez-vous est fixé devant l'entrée de la Tour de la Babote, coté halles Laissac.*

## La Faculté de médecine

**Samedi 11 à 10h30** ■■■■ **samedi 18 à 10h30** ■■■■ **jeudi 23 à 15h** ■■■■ **jeudi 30 à 10h30** ■■■■ Tarif unique : 13 €

Descriptif de la visite : voir octobre.

## « Demeures aux champs » au XVIII<sup>e</sup> siècle

**Mardi 21 à 15h** ■■■■ Tarif unique : 15 €

La noblesse de l'époque s'enrichit et investit hors les murs de la cité. Cette visite vous amène sur les pentes du Peyrou pour une incursion dans ces demeures emblématiques que sont l'hôtel Haguenot et l'hôtel de Guidais. *Attention : le rendez-vous est fixé devant l'arc de Triomphe. Seules les personnes munies d'un ticket préalablement acquitté pourront y assister.*

## Le Camin Roumieu

**Lundi 27 à 15h** ■■■■ Tarif plein : 9 € / Tarif réduit : 8 €

Le Camin Roumieu constitue l'un des quatre « Chemins de Saint-Jacques » empruntés par les pèlerins d'hier et d'aujourd'hui. Découvrez les traces tangibles laissées par leur passage dans la ville médiévale ainsi que les légendes, histoires et traditions nées de ce parcours exceptionnel.

\* Balades sonores à écouter chaque 3<sup>e</sup> lundi et vendredi du mois sur Radio Clapas, 93.5 et téléchargeables sur : [www.ot-montpellier.fr](http://www.ot-montpellier.fr)

